

**ISTITUTO CULTURALE MOCHENO
BERSNTOLER KULTURINSTITUT**

Determinazione n. 03/26

Palù del Fersina/Palai en Bersntol, 07 gennaio 2026

OGGETTO: L.P. 23/90, Capo I bis art. 39 sexies: affidamento incarico di consulenza per la redazione della pagina in lingua mòchena sul quotidiano "IT" a L. Groff (I trimestre 2026) – CUP: B69I25002320005

IL DIRETTORE

Vista la Legge provinciale 31 agosto 1987, n. 18, così come modificata con Legge provinciale 23 luglio 2004, n. 7, istitutiva dell'Istituto culturale mòcheno – Bersntoler Kulturinstitut, e il relativo nuovo Statuto.

Visti il bilancio di previsione per gli esercizi 2026-2028, approvato con deliberazione del Consiglio di amministrazione n. 27/25 di data 29 dicembre 2025, e il bilancio finanziario – gestionale per gli esercizi 2026-2028, approvato con propria determinazione n. 104/25 dd. 30 dicembre 2025.

Visto il Piano di attività per il triennio 2026-2028, approvato dal Consiglio di amministrazione con deliberazione n. 24/24 di data 26 novembre 2025.

Richiamate le richieste di contributo per il progetto "Piano di comunicazione anno 2026 (progetti "Liaba lait" e "Sim to en Bersntol") inviate alla Provincia autonoma di Trento ai sensi dell'art. 23 della L.P. 6/2008 (ns. protocollo 720 del 12/11/25) e alla Regione Trentino-Alto Adige ai sensi della L. R. 3/2028 e del D.P.Reg. 61/2018 (ns. prot 786 del 09/12/2025).

Premesso che con deliberazione del Consiglio di amministrazione n. 28/25 di data 29 dicembre 2025 è stato approvato il progetto Pagina "Liaba Lait" in lingua mòchena sul quotidiano locale IT per il 2026, ed è stata individuata la ditta Synthesis s.rl. con sede a Trento, via delle Maccani 108/21 38121 Trento (TN), p. IVA 02674160227, quale soggetto cui affidare l'incarico per la pubblicazione della suddetta pagina sul quotidiano "IT", per una spesa complessiva di € 40.078,40.= così articolata:

- pubblicazione n. 24 uscite della pagina	€ 14.054,40.=
- acquisto n. 56 abbonamenti	€ 12.824,00.=
- redazione n. 24 pagine in lingua mòchena	€ 13.200,00.=

Visto il punto 4. del dispositivo della citata deliberazione n. 28/25 con cui viene affidato al Direttore dell'Istituto Culturale Mòcheno/Bersntoler Kulturinstitut il compito di dare esecuzione al progetto e alle decisioni assunte dal Consiglio, adottando i provvedimenti di impegno delle spese e di affidamento degli incarichi secondo quanto stabilito nella medesima deliberazione.

Visto il punto 4. del dispositivo della citata deliberazione n. 28/25 con cui viene affidato al Direttore dell'Istituto Culturale Mòcheno/Bersntoler Kulturinstitut il compito, tra l'altro, di

individuare la persona incaricata o le persone incaricate della cura della pagina “Liaba Lait”, nonché a sottoscrivere il relativo contratto di consulenza per n. 24 uscite della pagina “Liaba Lait” per una spesa complessiva di oneri a carico dell’Ente di € 13.200,00.=.

Preso atto che, con riferimento alla redazione della pagina Liaba lait, sono previste le seguenti modalità di realizzazione:

- redazione della pagina interamente a carico di un soggetto esterno individuato dall’Istituto Culturale Mòcheno/Bersntoler Kulturinstitut e consegna all’editore della stessa in formato elettronico atto al trattamento per la stampa;
- verifica della correttezza dell’impaginazione da parte della redazione del giornale;
- composizione della pagina con articoli in lingua mòchena prevedendo che l’articolo di fondo su tematiche storico-culturali possa eventualmente essere fornito anche da collaboratori esterni o redatto a cura dell’Istituto.

Visto il CUP: B69I25002320005

Vista la determinazione del Direttore n. 88/25 del 19 novembre 2025 con la quale è stata pubblicata la ricerca di due soggetti esterni per la realizzazione della pagina quindicinale mòchena “Liaba Lait” (Anno 2026), con specifica professionalità che assumi la perfetta conoscenza della lingua mòchena scritta, la padronanza dei sistemi automatizzati di composizione della pagina di giornale o rivista in aggiunta all’attitudine alla scrittura di pezzi giornalistici.

Preso atto che è stata presentata una candidatura:

-dott.ssa Lorenza Groff, residente a Palù del Fersina (TN) in loc. Passo Redebus – cod. fisc. GRFLNZ76S62L378J – prot. 798 del 12/12/25;

Ritenuto, a seguito di esame del curriculum, che le competenze della candidata corrispondano a quanto richiesto nell’avviso di selezione pubblica e sia pertanto idonea all’affido dell’incarico, da svolgere per intero, producendo cioè le 24 uscite totali delle due pagine mensili per un totale di n. 6 pagine nel periodo 1 gennaio-31 marzo del 2026.

Richiamato il Capo I bis della Legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23, che disciplina l’affidamento da parte della Provincia autonoma di Trento e dei suoi Enti funzionali di incarichi di studio, ricerca, consulenza e collaborazione.

Visto in particolare l’art. 39 sexies della legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23, relativo agli incarichi esterni di consulenza.

Visti ed esaminati gli schemi di contratto per l’affidamento dell’incarico di consulenza, allegato “A” alla presente determinazione, della quale formano parte integrante e sostanziale.

Viste le dichiarazioni rese ai sensi degli articoli 39 septies comma 3 e 39 novies della Legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23 e dell’articolo 53 bis della Legge provinciale 3 aprile 1997, n. 7

Considerato che in base agli stanziamenti sui capitoli di spesa n. 52375/2 e n. 52375/3 per l’esercizio 2026 è possibile l’affidamento dell’incarico in oggetto per il periodo 01 gennaio 2026 – 31 marzo 2026, al fine di garantire continuità all’iniziativa rispetto al 2026, rimandando l’estensione del contratto a tutto il 2026 al momento dell’assegnazione dei contributi provinciali e regionali, richiesti per la realizzazione del Piano di comunicazione 2026.

Richiamati l'art. 56 e l'allegato 4/2 (principio applicato della contabilità finanziaria) del D. Lgs. 118/2011 e ss. mm., nonché l'art. 55 della L. P. 7/1979, così come modificata dalla L.P. 18/2015 (modificazioni della legge provinciale di contabilità 1979 e altre disposizioni di adeguamento dell'ordinamento provinciale e degli enti locali al decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118), i quali disciplinano l'assunzione degli impegni di spesa.

Richiamato il Regolamento di contabilità dell'Istituto mòcheno, approvato con la deliberazione del Consiglio di amministrazione n. 29/16 dd. 16 dicembre 2016 e con la deliberazione della Giunta provinciale n. 665 dd. 05 maggio 2017.

Riscontrata quindi la propria competenza all'assunzione del presente provvedimento,

d e t e r m i n a

1. di affidare, per quanto in premessa, l'incarico di consulenza per la redazione della Pagina quindicinale in lingua mòchena "Liaba lait" per periodo 1 gennaio-31 marzo 2026, per un costo stimato in base alle attuali aliquote contributive in € 2.922,70, inclusi gli oneri a carico dell'Istituto, alla dott.ssa Lorenza Groff, residente a Palù del Fersina (TN) in loc. Passo Redebus - cod. fisc. GRFLNZ76S62L378J;
2. di approvare lo schema di contratto di consulenza di cui al punto 1. con la dott.ssa Lorenza Groff per la redazione della Pagina in lingua mòchena "Liaba lait" per il periodo 1 gennaio-31 marzo dell'anno 2026, allegato A al presente provvedimento del quale costituisce parte integrante e sostanziale;
3. di impegnare la spesa derivante dal presente provvedimento ai seguenti capitoli di spesa del bilancio gestionale per l'esercizio finanziario 2026, che presentano idonea e sufficiente disponibilità:
 - capitolo 52375/2: € 2.700,00 (compenso e oneri INPS carico ente);
 - capitolo 52375/3: € 222,70 (IRAP)
4. di provvedere al pagamento dei compensi dovuti secondo le modalità previste dal contratto di cui al precedente punto 2.
5. di dare atto che l'incarico oggetto del presente provvedimento è relativo unicamente al progetto "Liaba lait" per l'anno 2026, e potrà essere rinnovato entro il termine massimo del 31 dicembre 2026.

Avverso la presente determinazione è ammesso ricorso:

- giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento ai sensi della Legge 6 dicembre 1971, n. 1034,
- straordinario al Presidente della Repubblica ai sensi del D.P.R. 24 novembre 1971, 1199.

LA DIRETTRICE

- dott.ssa Claudia Marchesoni -

=====

VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE

Ai sensi e per gli effetti dell'articolo 56 della Legge provinciale 14 settembre 1979, n. 7, e nel rispetto del paragrafo n. 16 (Principio di competenze finanziaria) dell'allegato 1 del D. Lgs. 118/2011, si attesta la copertura finanziaria della spesa nonché la sua corretta quantificazione e imputazione al bilancio finanziario – gestionale 2026 – 2028.

Registrati i seguenti impegni a carico dell'esercizio 2028 del bilancio finanziario – gestionale:

n. **2/2026** al cap. 52375/2 per l'importo di € **2.700,00** (compensi lordi e oneri INPS carico ente)

n. **3/2026** al cap. 52375/3 per l'importo di € **222,70=** (IRAP)

Meccanografico n. 3

Palù del Fersina / Palai en Bersntol, 07 gennaio 2026

LA DIRETTRICE

- dott.ssa Claudia Marchesoni -
